

SHWBIZ KLIP

BON DIA

Aruba

Regla y informacion p'e banda y cantantenan pa Roadmarch y Calypso

Esaki t'e reglamentonan cu S.A.C. a implementa e aña'ki cu su adaptacionnan pa esnan cu ta participa como banda y cantante. Un di e puntonan masha comenta t'e regla number #9, lesa esaki bon, den nos vision loke S.A.C. kier evita of minimaliza ta loke a pasa aña pasa cu a caba e aña'ki dilanti di corte, tabatin hopi comentarionan mixto riba e punto aki. Pero awe nos ta señala tur e totalidad di e reglamento y stipulacionnan señala dor di S.A.C. cu na final di esaki mester wordo firma p'e cantante plus entrega un copia di un forma di identificacion. E regalamento oficial ta como lo siguiente:

1. E Calypso & Roadmarch Contest ta un festival di cancion CARNAVALESCO.

2. E cuerpo di hurado ta saca e cancionnan ganador basa riba

evaluacion y puntuacion di: COMPOSICION cu ta consisti di Letra / Contenido y Creatividad; AREGLO cu ta consisti di Ritmo / Creatividad y e Banda su habilidad di Interpretacion; VOZ cu ta consisti di Tono / Articulacion / Tempo; INTERPRETACION cu ta consisti di dominio di cancion y e calidad di e mensahe transmiti. Den cada un seccion bo por haya entre 60 pa 100 punto.

3. E cuerpo di hurado ta duna puntuacion tambe pa escohe: BEST COSTUME CANTANTE, BANDA MIHO BISTI, BANDA MAS DISCIPLINA (cambio rapido)

Registracion

4. Na momento di registracion e participante mester identifica su mes mediante e tarheta di identificacion Arubano of su paspoort. E participante mester

tin of a pasa 18 aña di edad pa e por participa na e Calypso & Roadmarch Contest aki.

5. Na momento di registracion mester indica e titulo, e compositor y e areglista di e cancion. Tambe ta indica e banda cu lo compana e participante.

6. No ta permiti pa e cancion participante registra como Roadmarch a yega di wordo toca publicamente of pa medio di canalnan di radio of television prome cu dia 7 Januari 2009.

7. No ta permiti pa e cancion participante registra como Calypso a yega di wordo toca publicamente of pa medio di canalnan di radio of television prome cu su presentacion den e Calypso y Roadmarch Contest 2009.

8. Desde momento di registracion di un cancion participante, no ta permiti cambio di titulo. Den caso cu un participante opta pa cambia su titulo toch, e President ta kita 160 punto for di e cancion (40 punto di cada seccion).

9. Stichting Arubaanse Carnaval ta mantene e derecho di exclui un persona di participacion na Calypso & Roadmarch Contest como cantante, compositor of areglista den caso cu e persona aki publicamente vocifera of expresa palabra di insulto, difamacion, degeneracion of discriminacion contra Stichting Arubaanse Carnaval. Duracion di e exclusion ta te un maximo di tres aña.

10. Riba dia di registracion lo fiha e secuencia di presentacion pa Pre-Final. Riba e ultimo dia di Pre-Final lo fiha e secuencia di presentacion pa e anochi final di e Calypso & Roadmarch Contest. No ta permiti pa e bandanan trece cambio den e secuencia di presentacion. Den caso cu dos of mas banda opta pa cambia e orden di secuencia toch, e bandanan en



cuestion ni e participantenan cu nan ta compana lo por participa na e Calypso & Roadmarch Contest aki.

11. Ta prerogativo di cada banda pa fiha e secuencia di e cantantenan cu e lo compana.

12. Cada participante mester entrega na oficina di SAC :
a) Un (1) copia di e letranan di su cancion (= e composicion);
b) Un (1) copia di e I.D. di e cantante participante;

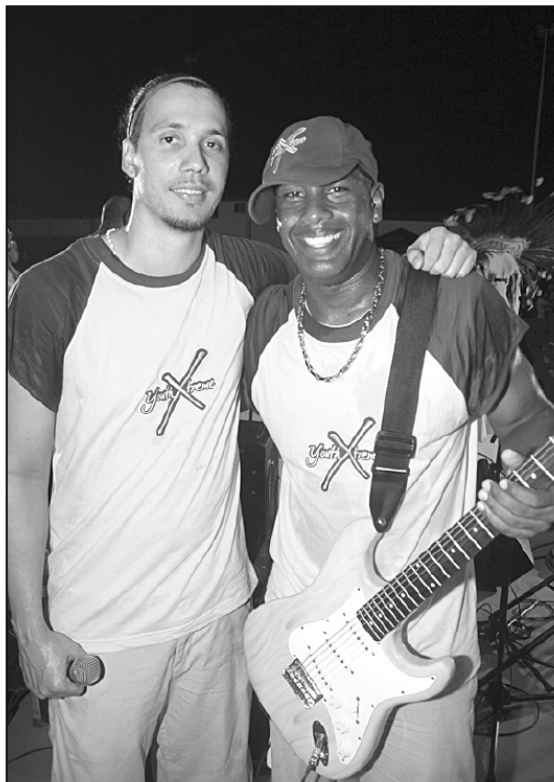
c) Un (1) copia di e reglanan aki firma pa e cantante participante pa mas tarda dia 28 di Januari 2009. Den caso cu SAC no ricibi esaki te cu e fecha indica, e cancion ni e cantante lo no por participa den e Calypso y Roadmarch Contest 2009.

13. Stichting Arubaanse Carnaval ta mantene e derecho di nenga e presentacion di un cancion den caso cu e ta contene expresion vulgar of considera como 'palabra malo', di insulto, ofensivo of discriminatorio.

14. Cada banda mester entrega un "Stage set-up"/Rider na SAC pa mas tarda dia 28 Januari 2009.

Preparacion

15. E maestro di ceremonia ta indica e banda cu tin cu tene su presentacion riba stage. E banda cu ta sigui mester ta den e 'backstage area' y asina cu e ta completo eiden e director di e banda ta informa esaki na e 'Stage Coordinator'. E dos bandanan cu ta sigui mester ta preparando den vecindario di e 'backstage area'!



SHWBIZ KLIP

BON DIA



Continuacion di pagina 12

16. Den caso cu 'e banda cu ta sigui' no acudi den e 'backstage area' manera indica akiriba, e 'Stage Coordinator' lo pidi e Maestro di Ceremonia pa haci un yamado na nan te un maximo di dos biaha. Den caso cu 'e banda cu ta sigui' no acudi den e 'backstage area' manera indica akiriba, ni despues di e yamada adicional, e 'Stage Coordinator' lo informa e President di esaki. E banda cu no acudi den e 'backstage area' manera rekeri, lo no por participa na e Calypso & Roadmarch Contest.

Presentacion

17. E presentacion di e cantante por tin un pre-show y/of post-show di no mas cu 1 minut. Den caso cu esaki pasa e tempo indica, e President lo kita 100 punto for di e puntuacion total di e cancion participante en cuestion.

18. Na momento cu un pre-show y/of post-show ta dura mas cu 3 minuut, e President lo duna orden na e tecnico di zonido pa kita zonido for di stage.

19. E cancion participante (Calypso y/of Roadmarch) tin un duracion di no mas cu 6 minut. Ta cuminsa conta for di momento di e conteo principal. Lo tin 15 seconde di margen. Den caso cu un cancion participante pasa e tempo maximo y e margen

indica, e President lo kita 40 punto di e total na puntuacion di e cancion aki. Pa cu esaki SAC ta apunta un 'time-keeper' kende ta mantene e President na altura di e desaroyo di tempo pa cada banda y cancion.

20. No ta permiti pa altera, modifica y/of cambia e composicion y areglo di e Roadmarch di e pre-final. E cuerpo di hurado por autorisa e President pa duna sancion na un cancion participante den caso cu e cuerpo di hurado ta di opinion cu a cambia e cantica original despues di pre-final, sin autorisacion por escrito di SAC. Den tal caso, e President ta kita 100 punto, esta 50 punto pa composicion y 50 punto pa areglo, di e cancion.

21. Entre un cancion y otro tin 1 minuut di espacio. Den caso cu esaki pasa e tempo indica, e President lo kita 20 punto for di e total puntuacion di e cancion participante en cuestion.

22. No ta permiti uzo di grabacion di e parti vocal principal (=di e cantante competidor) durante su presentacion di e cancion participante. Den caso cu un banda no cumpli cu esaki, e President ta kita 80 punto, esta 40 punto pa composicion y 40 punto pa areglo, di e cancion.

23. E Calypso Monarch di e aña

anterior tin su derecho di "vrije lot" y ta presenta su Calypso participante pa aña 2009 como ultimo cansion den Pre-final. Den e final di Calypso & Roadmarch Contest no tin "vrije lot".

Plagio

24. Ta permiti pa haci uzo di parti di un cancion existente den un cancion participante. Esaki ta permiti pa no mas cu 8 bara musical y sin repeticion. Den caso cu un cancion participante no cumpli cu esaki, e President lo kita 40 punto di e total na puntuacion di e cancion aki (esta 20 punto pa Composicion y 20 punto pa areglo).

25. Den caso cu despues di e Calypso y Roadmarch Contest bini na cla cu un cancion cu a cay den premiacion ta un cancion existente of cu a haci uzo di mas cu 8 bara musical di un cancion existente of cu a ripiti e 8 baranan en cuastion, lo descualifica esaki y lo mester entrega tur premio. Esaki tin cu sosode dentro di 14 dia despues cu e fecha cu e la wordo informa di esaki por escrito.

Para un presentacion

26. Unicamente e President por para un cancion. Den caso cu pa un motibo valido serio e director musical di un banda kier stop e presentacion di un cancion, e mester acudi cerca e stage-



coordinator pa avisa e President. Si esaki bay sin aviso, lo kita 70 punto for di e cancion (10 punto di cada seccion).

27. Na momento cu un miembro di hurado no ta tende un instrumento of e cantante bon, e lo informa e President lo instrui e 'stage-coordinator' pa para e banda pa ahusta e fayó.

28. Den caso cu den e interpretacion di un cancion e cantante haci uzo di palabra vulgar of expresion cu por ta ofensivo of discriminatorio, e President ta autorisa pa descualifica e cancion y eventualmente para e presentacion di e cancion, despues di consulta cu demas miembro di hurado.

Banda

29. Duracion di warm-up song ta no mas cu 3 minut pa banda. Den caso cu e banda pasa e tempo indica aki, e President lo kita 20 punto for di e total puntuacion di cada cancion participante cu e banda en cuestion.

30. Bandanan tin 6 minut pa e cambio, lo tin un margen di 4 minut. Den caso cu e cambio di banda, desde e momento cu e Maestro di Ceremonia anuncia esaki, pasa 10 minut, lo tin sancion pa cada cancion participante cu e banda en cuestion.

E President ta kita 40 punto pa cada minut cu pasa riba e tempo indica (10 minut), esta 10 punto for di cada seccion di evaluacion, y te na un maximo di 160 punto. Tur esaki si e tardansa ta causa pa motibonan cu no ta tecnico.

31. Den caso cu cambio di banda yega y pasa 14 minut, e banda en cuestion lo no tene su presentacion mas. E cancionnan cu e banda lo mester a presenta ta keda automaticamente elimina di puntuacion.

32. Ta rekeri pa cada banda tin su 'back-up' di cualkier disco compacto of otro medio digital/ electronico cu e ta uza durante e Calypso & Roadmarch Contest.

33. E integrantenan di un banda participante mester ta apropiadamente uniforme y nan presentacion tambe mester ta apropiada.

34. Riba e stage ta permiti pa tin solamente musico y cantante/ corista, personan encarga cu sonido cu ta pertenece na e banda y esnan apunta door di S.A.C..

35. Riba e stage ta permiti pa tin no mas cu 8 bailador of persona cu ta forma parti di un show durante e presentacion di un cancion participante.

